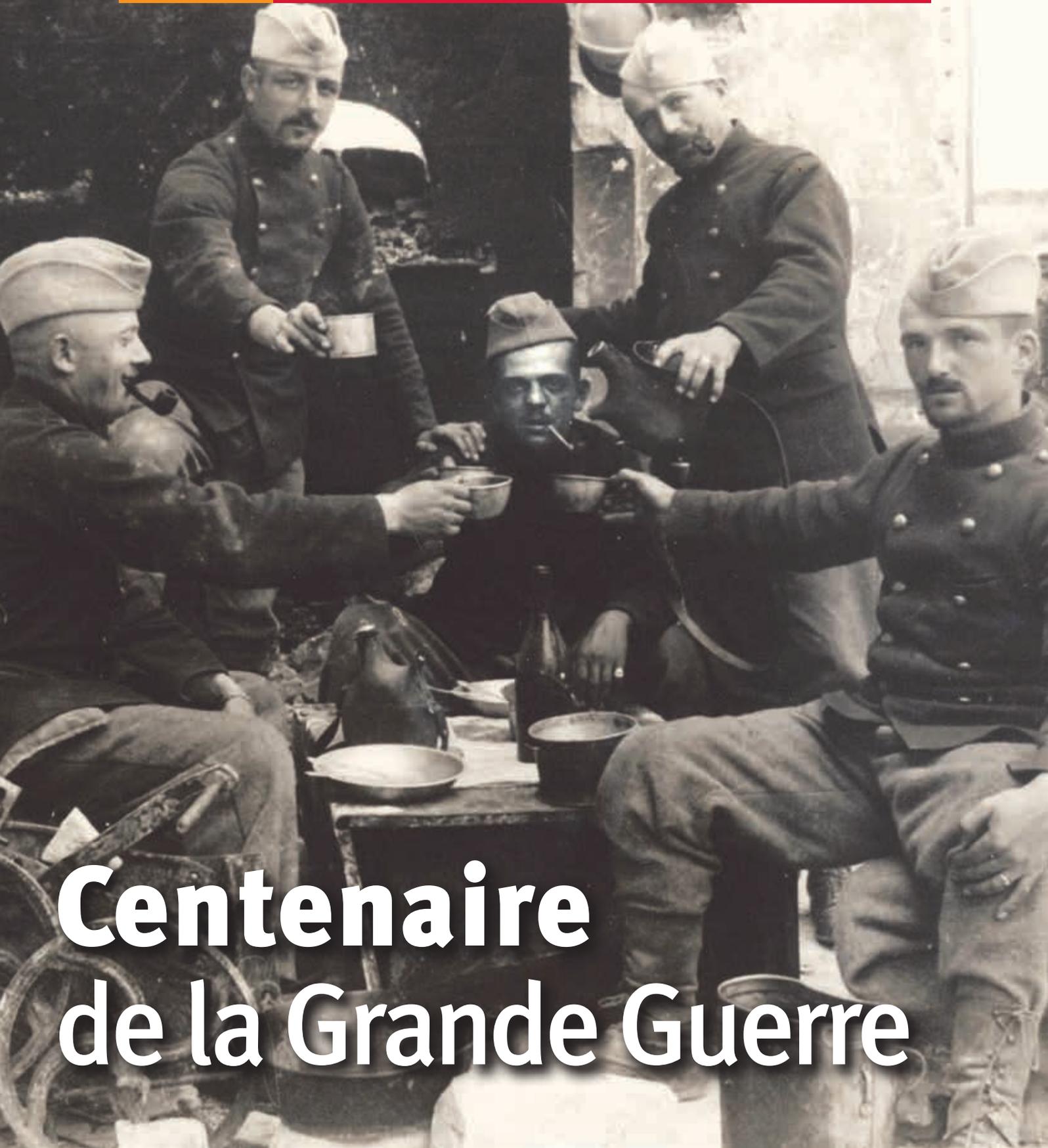


Betton infos

novembre 2014 n° 388 Le magazine municipal de Betton - www.betton.fr



Centenaire de la Grande Guerre

Actualités en bref

285, c'est le nombre de seniors ayant participé à la Semaine Bleue du 13 au 17 octobre derniers. Bal guinguette, sortie à Brocéliande, déjeuner avec les enfants dans les écoles, conférence clownesque sur les bienfaits du rire et Olympiades à la Résidence étaient au programme de cette édition. Rendez-vous l'année prochaine pour de nouvelles animations...

■ Recensement

Toute personne (garçon ou fille) de nationalité française doit se faire recenser **entre la date de ses 16 ans et la fin du 3^{ème} mois suivant**. Cela implique obligatoirement de se présenter à la Journée Défense Citoyenneté laquelle déclenche une inscription automatique à 18 ans sur les listes électorales de la commune de son domicile actuel. Toutefois, il appartient aux jeunes gens de **vérifier avant le 31 décembre de l'année précédant leur 18^{ème} anniversaire** que la commune a bien été informée de l'accomplissement de cette journée et que l'inscription électorale a donc bien été prise en compte. Pour les retardataires qui se feraient recenser hors délai réglementaire, l'inscription sur les listes électorales risque de s'en trouver décalée. Dans cette hypothèse, les intéressés devront procéder eux-mêmes à cette démarche volontaire. Renseignez-vous à l'accueil de votre Mairie.

■ Inscriptions listes électorales

Les prochaines élections départementales (ex-cantonales) et régionales auront lieu en 2015. Pour voter, vous devez vous faire inscrire sur les listes électorales avant le **31 décembre**. Vous êtes récemment arrivé à Betton, vous avez acquis la nationalité française en 2014 ou vous avez changé d'adresse durant l'année (y compris au sein de la commune), présentez-vous en Mairie muni d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile de moins de 3 mois. Pour les jeunes atteignant l'âge de 18 ans, leur situation diffère selon la période pendant laquelle ils atteignent leur majorité. Il est alors conseillé de se renseigner en Mairie.

■ Élections à la CNRACL

La Caisse Nationale de Retraite des Agents des Collectivités Locales (CNRACL) procède au renouvellement de son conseil d'adminis-

tration en décembre 2014. L'élection de ses membres aura lieu **du 20 novembre au 4 décembre**, soit par correspondance, soit par internet sur un site sécurisé. La Caisse des Dépôts a établi les listes électorales dans le cadre de sa mission d'organisation du scrutin. La liste électorale des retraités de la CNRACL résidant sur la commune de Betton (admis à la retraite avant le 2 septembre 2014) ainsi que l'instruction de vote sont affichées dans les bureaux de la Mairie afin que chacun des électeurs puisse vérifier son inscription ainsi que les modalités du scrutin.

■ Atelier création d'entreprise

La BGE Ille-et-Vilaine organise **jeudi 6 novembre** de 9h à 12h, dans les locaux du PAE de Betton, un atelier « J'ai envie de créer ». Vous avez une idée ou l'envie d'entreprendre, venez échanger autour de la création d'entreprise. Gratuit, sur inscription au 02 99 43 64 87.

Aide aux aidants

La prochaine séance aura lieu **mercredi 26 novembre** à la Résidence de l'Ille sur le thème de la mémoire.

Appel à bénévoles

L'association L'épicerie du Canal est chargée par la Banque Alimentaire d'organiser la collecte de denrées aux portes des supermarchés de Betton les **vendredi 28, samedi 29 et dimanche 30 novembre**. Pendant cette fin de semaine, des bénévoles vous attendent dans les supermarchés et comptent sur votre générosité.

Assurer les permanences nécessite, également, la mobilisation d'un grand nombre de bénévoles. Si vous êtes disponible et intéressé, merci de laisser vos coordonnées à epiceriecanal@gmail.com ou par téléphone au 02 99 55 88 12.

■ Pour un hiver en sécurité à vélo

Comme tout conducteur, le cycliste est soumis à l'obligation du respect du Code de la Route. Il lui est strictement interdit de rouler sur les trottoirs (sauf en tenant le vélo à la main ou pour les cyclistes de moins de 8 ans), il doit respecter les feux de signalisation, les stops et les priorités. Il est autorisé à circuler exclusivement sur le côté droit de la chaussée ou à utiliser les bandes et pistes cyclables. Il se doit également de signaler ses changements de direction.

La nuit tombe vite, être vu c'est important !

À l'automne, il est très fréquent que les cyclistes se fassent surprendre par la nuit. Outre l'éclairage obligatoire sur le vélo - lumière blanche à l'avant et rouge à l'arrière - il est conseillé d'utiliser des bandes réfléchissantes au bras ou à la cheville pour être visible. Vous en trouverez dans les rayons accessoires des magasins de sport. Hors agglomération et de nuit, le gilet jaune est obligatoire. De jour, il l'est si le temps est sombre.

La sécurité à vélo passe par un vélo bien entretenu !

Un vélo en bon état, doté de tous les équipements essentiels, contribue à garantir la sécurité du cycliste et des autres usagers. Avant de se lancer sur les routes, il est important de procéder à quelques vérifications. Une bonne pression de vos pneus diminuera les risques de crevaison. Des freins et des vitesses bien ajustés sont plus sécuritaires.

Le respect du code de la route, le port du casque, la visibilité et la prudence sont les meilleurs alliés de votre sécurité...

■ **Mairie : horaires d'ouverture**
Du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30
et de 13h30 à 17h

Samedi : permanence état civil de 9h à 12h
Passeports sur rendez-vous

mairie-info@betton.fr

www.betton.fr

02 99 55 81 01

Le Pôle Vie de la Cité

se situe derrière le centre administratif.

Horaires d'ouverture au public :

- lundi, mardi de 13h30 à 17h

- mercredi, jeudi, vendredi de 9h à 12h30
et de 13h30 à 17h

Le service urbanisme, le S.I.A.R.N.

(Syndicat Intercommunal d'Assainissement de Rennes Nord) et l'O.E.C.B. (Observatoire de l'Environnement du Canton de Betton) sont ouverts au public :

- lundi et vendredi de 8h30 à 12h30
et de 13h30 à 17h

- mardi, mercredi et jeudi de 13h30 à 17h



6

s o m m a i r e



14

- 4 **VIE MUNICIPALE**
Enquête publique sur la révision du SCoT
Déplacements doux
- 5 **VIE ÉCONOMIQUE**
Le numérique s'enracine avec Artefacto
- 6 et 7 **JEUNESSE**
Collège François Truffaut
Projection privée
Braderie jeunesse
Soirée sport
- 8 et 9 **DOSSIER**
Centenaire 14-18 : Betton se souvient
- 10 **PORTRAITS ÉCONOMIQUES**
Pizzeria Casamia
Carrosserie Beaudouin
- 11 **MÉDIATHÈQUE**
Rendez-vous
Mois du film documentaire
- 12 et 13 **CULTURE**
30^{ème} Salon du Jouet
Résidence d'artiste
- 14 à 17 **VIE ASSOCIATIVE**
Actualité des associations
Relais Atout'Âge entame sa 5^{ème} année
- 17 **EXPRESSION DE LA MINORITÉ**
- 18 **JE CHANGE, ÇA CHANGE TOUT !**
Des petits gestes pour économiser l'énergie
Le commerce solidaire
- 19 et 20 **AGENDA, CLIN D'OEIL**

L'année 2014 marque l'ouverture du cycle des commémorations du centenaire de la Première Guerre mondiale. Ce mois-ci en sera un des temps forts. La cérémonie du 11 novembre revêtira un caractère particulier avec la participation des élèves des groupes scolaires, du collège et des musiciens de l'école de musique aux côtés des anciens combattants.

Notre Municipalité a également décidé de porter un regard croisé sur la Grande Guerre en programmant des animations culturelles dans toute la ville : conférences, expositions, témoignages, rencontres et mapping vidéo place de gare permettront à chacun de se remémorer ces événements marquants et de participer activement au devoir de mémoire. Le programme joint à votre Betton Infos vous donnera un aperçu détaillé des rendez-vous à ne pas manquer au cours des prochaines semaines.

Autres dates anniversaires, plus légères, le 30^{ème} anniversaire du Salon du Jouet qui coïncide avec les 150 ans de la gare de Betton. Pour cette édition spéciale, nous avons décidé de mettre à l'honneur le train et de vous embarquer pour un voyage exceptionnel sur le rail. Découverte de la ligne Rennes/ Saint-Malo au départ de Betton, tour en petit train sur la place de la Mairie, spectacle pour les enfants et découverte de pièces de collection vous seront proposés durant le week-end des 15 et 16 novembre.

À Betton, au mois de novembre, de nombreuses activités vous attendent !

Marie-Pierre Legendre
Adjointe en charge de la communication



Photos extraites des archives de Bettonnais et visibles sur la galerie de la médiathèque : www.mediathequebetton.fr

Enquête publique

sur la révision du SCoT

Le Schéma de Cohérence Territoriale (SCoT) du Pays de Rennes est en cours de révision. Il vise à organiser le développement de notre territoire à l'horizon 2030. Afin de recueillir votre avis, la parole vous est donnée.

Après 3 mois de consultation des services de l'État, des collectivités membres du SCoT, des chambres consulaires et des territoires limitrophes, **l'enquête publique est aujourd'hui ouverte à tous**, sans aucune restriction. Elle est l'occasion pour toute personne qui le souhaite, de formuler ses observations, ses appréciations, ses suggestions. Elle sera organisée jusqu'au mardi 18 novembre 2014 (à 17h).

Le dossier soumis à l'enquête publique sera constitué :

- du SCoT, arrêté en comité syndical le 31 janvier 2014, composé d'un rapport de présentation, d'un Projet d'aménagement et de Développement Durables (PADD), d'un Document d'Orientation et d'Objectifs (DOO) et d'un Document d'aménagement Commercial (DAC) ;
- de pièces administratives : l'arrêté de mise à l'enquête publique, la délibération du 9 octobre 2012 prescrivant la révision du SCoT du Pays de Rennes, la délibération du 31 janvier 2014 tirant le bilan de la concertation et son annexe, la délibération du 31 janvier 2014 arrêtant le projet de SCoT révisé ;
- du registre d'enquête ;
- de la mention des textes régissant l'enquête publique ;
- des avis des membres et des personnes publiques associées et consultées sur le projet de SCoT arrêté ainsi qu'un avis de l'autorité environnementale.

Pour consulter le dossier

Pendant toute la durée de l'enquête, le dossier est téléchargeable ou consultable :

- depuis le site internet : www.paysderennes.fr,
- au siège du Syndicat mixte du SCoT du Pays de Rennes (10 rue de la Sauvaie 35000 Rennes),
- dans les 20 communes lieux d'enquête : Betton, Bruz, Cesson-Sévigné, Chantepie, Chartres-de-Bretagne, Châteaugiron, Liffré, La Bouëxière, La Mézière, Le Rheu, Melesse, Montreuil-sur-Ille, Mordelles, Noyal-sur-Vilaine, Pacé, Rennes, Saint-Lubin-d'Àubigné, Saint-Grégoire, Saint-Jacques-de-la-Lande, Vern-sur-Seiche.

Pour déposer vos observations

Vous pourrez le faire **jusqu'au mardi 18 novembre 2014** à 17h :

- sur les registres d'enquête qui seront mis à disposition dans les 20 communes lieux d'enquête et au siège du Syndicat Mixte du SCoT du Pays de Rennes ;
- par courrier à l'attention de Monsieur le Commissaire enquêteur : Syndicat mixte du SCoT du Pays de Rennes, 10 rue de la Sauvaie 35000 Rennes,
- par mail à l'attention du Commissaire enquêteur : enquete.scot@paysderennes.fr
- à la commission d'enquête lors des permanences qui se dérouleront à :
 - Rennes (Hôtel de Rennes Métropole) : jeudi 6 novembre 2014 (14h-17h),
 - Melesse (mairie) : vendredi 7 novembre 2014 (14h-17h),
 - Le Rheu (mairie) : mercredi 12 novembre 2014 (9h-12h),
 - Pacé (mairie) : mercredi 12 novembre 2014 (14h-17h),
 - Montreuil-sur-Ille (mairie) : jeudi 13 novembre 2014 (9h-12h),
 - La Bouëxière (mairie) : vendredi 14 novembre 2014 (9h-12h),
 - Bruz (mairie) : samedi 15 novembre 2014 (9h-12h),
 - Saint-Lubin-d'Àubigné (mairie) : lundi 17 novembre 2014 (9h-12h),
 - Chartres-de-Bretagne (mairie) : mardi 18 novembre 2014 (9h-12h),
 - La Mézière (mairie) : mardi 18 novembre 2014 (14h-17h),
 - Rennes (Syndicat mixte du SCoT du Pays de Rennes) : mardi 18 novembre 2014 (14h-17h).

Déplacements doux

Pour encourager les déplacements doux, la Municipalité a décidé de programmer **l'implantation de plusieurs bancs au sein du quartier de la Haye-Renaud**. Ils répondront à la demande des habitants qui vieillissent et qui souhaitent pouvoir faire des pauses avant de reprendre leur cheminement de manière autonome et sûre. Le déploiement de ces nouveaux mobiliers interviendra à compter de la mi-novembre.

■ Prochain

CONSEIL MUNICIPAL : le mercredi 12 novembre à 20h30

Retrouvez toutes les décisions du Conseil Municipal sur www.betton.fr

Le numérique s'enracine avec Artefacto

L'installation récente de la société Artefacto, pionnière de la réalité augmentée, confirme le développement des activités numériques dans la zone de Bel Air - La Vallée.

Les promenades urbaines en 3D dans le nouveau quartier de la Courrouze, à Rennes ? C'était elle. Le spectacle projeté sur la façade du Parlement de Bretagne en été ? C'est encore elle. Créée en 1998 par deux architectes, Valérie Cottereau et Erwann Mahé, la société Artefacto est passée maître dans l'innovation numérique et interactive sur tablette, appliquée de préférence à l'urbanisme mais aussi aux arts, au patrimoine et à l'industrie.

Spécialisée dans la simulation 3D et l'animation virtuelle, l'entreprise s'est faite un nom en explorant le potentiel de la réalité augmentée. Ou comment superposer de façon réaliste et en temps réel des objets virtuels dans une séquence d'images en mouvement.

À la recherche de nouveaux outils de communication, de médiation ou d'aide à la décision, les collectivités locales et de grands groupes privés se sont laissé séduire. Y compris à l'étranger. À telle enseigne que la réalité augmentée a fait bondir le chiffre d'affaires d'Artefacto en quelques années seulement.

Cinquante emplois

En quête de locaux plus grands pour accompagner la croissance de son activité et celle de ses équipes, l'entreprise a déménagé sa créativité technologique dans un bâtiment moderne de 850 m² à l'entrée de la zone de Bel Air - La Vallée.

Environ cinquante collaborateurs - infographistes, ingénieurs, commerciaux - travaillent dans ce grand parallélépipède blanc habillé de bois. À l'occasion de son inauguration officielle, mi-octobre, l'entreprise faisait découvrir ses métiers, ses marchés, ses applications... Créer un jeu de l'oie en 3D pour un musée ? Faire visiter un appartement pas encore construit ? Former des conducteurs de train sur un tableau de bord virtuel ? Artefacto sait faire.

Un pôle numérique version bêta

L'implantation d'Artefacto à Betton donne une visibilité nouvelle au secteur des activités numériques, lové dans un bras du canal d'Ille-et-Rance, à l'écart de l'agitation urbaine mais bien connecté au développement économique.

La société Ubiflow, spécialiste du référencement local et de la multidiffusion de petites annonces (immobilier, automobile et emploi) sur Internet, a montré l'exemple en s'installant il y a deux ans dans l'ancien centre de soins de l'ADAPT. Sa quarantaine de salariés occupe le rez-de-chaussée. À l'étage, quatre entreprises se partagent un vaste open space, la fibre optique et le panorama sur les verts pâturages en échange d'un loyer mensuel - sans engagement - de 250 €.



Valérie Cottereau, co-fondatrice d'Artefacto.

Baptisé Ubiplex, cet espace de « coworking » accueille déjà une quinzaine de locataires dont deux start-up du web : une agence de marketing digital en agro-alimentaire, Mychefcom, et une entreprise experte en synchronisation et stockage des données, Pod Programming. On y trouve également un travailleur indépendant, un salarié en télétravail et un en portage salarial. Ni domicile ni bureau, le coworking est une troisième organisation professionnelle adaptée à la mutation du monde du travail.

À proximité du manoir, d'autres terrains sont disponibles à la commercialisation pour accueillir des entreprises au profil analogue. Parlera-t-on bientôt de la Silicone Vallée de Betton ?

Olivier Brovelli

Pratique

■ **Artefacto**
2 route du Gacé - Tél. : 02 23 46 46 60 - www.artefacto.fr

■ **Ubiflow**
La Vallée - Tél. : 02 99 83 05 36 - www.ubiflow.net



Antoine Krier, président d'Ubiflow, et les "coworkers".

Collège François Truffaut

Quoi de neuf ?

En septembre dernier, 522 élèves ont poussé les portes du collège François Truffaut. Une rentrée marquée par une équipe enseignante en partie renouvelée avec l'arrivée de 15 nouveaux professeurs et la mise en place de nombreux projets pédagogiques.

Un atelier cinéma

Constitué d'élèves de 5^{ème}, 4^{ème} et de 3^{ème}, cet atelier est encadré par Anne-Marie Bry, professeur d'arts plastiques au collège. Le groupe travaille sur un projet de court-métrage en découvrant au fil du temps toutes les étapes nécessaires à sa réalisation ainsi que les différents métiers associés au cinéma. Des professionnels, comme l'association Libero de Rennes, devraient intervenir ponctuellement pour informer et conseiller les collégiens sur les étapes de production. Les idées ne manquent pas et le scénario se précise... Rendez-vous au Festival du film de l'Ouest du 26 au 30 mai où les élèves espèrent bien voir diffuser leur création !

Rutabaga : chant et théâtre



La chorale du collège lors du spectacle en juin dernier.

L'année 2015 marquera le 70^{ème} anniversaire de l'armistice de la Seconde Guerre mondiale. Aussi, le collège a-t-il décidé de participer au projet Rutabaga, une démarche au cœur des préoccupations actuelles liées aux commémorations et à l'acte de mémoire. La musique, le chant et le théâtre sont autant de

portes d'entrée pour permettre aux élèves de renouer avec le passé et la vie des Français durant l'Occupation.

Ce programme est inclus dans le Festival Choral Départemental soutenu par la Délégation à l'Éducation Artistique et à l'Action Culturelle. Le spectacle aura lieu le 16 juin prochain au Zéphyr à Châteaugiron.

Collège au cinéma

Ce dispositif consiste à sensibiliser et éduquer les élèves à l'analyse de l'image cinématographique en leur donnant à visionner, dans les conditions de la salle de cinéma, trois longs métrages. Les oeuvres proviennent du patrimoine cinématographique en version originale. Cette année, deux classes de 3^{ème} participent à l'opération avec leur professeur de français. Les films programmés traitent de sujets qui s'inscrivent dans le programme éducatif : *La Grande Illusion* (1937) de Jean Renoir, *Blancas Nieves* (2013) de l'Espagnol Pablo Berger et *Summertime* (2012) de Matthew Gordon.

Défis mathématiques



Les élèves de 3^{ème} lors de la remise des prix en mai dernier.

Au cours de l'année scolaire, deux concours vont être proposés aux élèves du collège. Le célèbre Kangourou, un concours individuel ouvert à tous, se présente sous forme d'un questionnaire à choix multiples. En 2012, un élève de 4^{ème} s'était classé 4^{ème} sur 26 630 participants. Moins connu, le Rallye mathématiques de Bretagne est ouvert aux classes de 3^{ème} et 2nde. Douze énigmes sont proposées à la classe qui doit en résoudre un maximum en 1h15. L'an passé, une classe avait fini 2^{ème} sur 48 classes inscrites et 1^{ère} des 23 classes de 3^{ème}. Ces défis enthousiasment les élèves... Souhaitons-leur une belle réussite cette année encore !

Des actions en 6^{ème}

L'organisation d'un voyage à Jersey, la création et l'édition d'un CD de chansons mathématiques, la mise en scène de 5 pièces, dans le cadre d'un atelier théâtre, avec représentations en fin d'année. Le programme des élèves de 6^{ème} est déjà bien rempli !

La course pour ELA

Le collège François Truffaut s'associe régulièrement à cette opération de solidarité menée par l'Association Européenne contre les Leucodystrophies (ELA) en organisant un cross. Cette année, il avait lieu à la veille des vacances de la Toussaint. La remise du chèque par les élèves fera l'objet d'une cérémonie en présence de représentants de l'association et du Stade Rennais, partenaire de l'opération. Les dons récoltés en 2011 s'élevaient à 14 117,26 €. Auront-ils fait mieux cette année ? Réponse prochainement...



Le cross pour ELA aux Omblais.



Vos rendez-vous de fin d'année

Le service jeunesse est mobilisé pour permettre à tous les jeunes de s'amuser. Braderie, sport, cinéma... Il y en aura pour tous les goûts !

Projection « privée »



« Mommy », le dernier film de Xavier Dolan primé au festival de Cannes, est à l'affiche à Betton à partir du 4 novembre. Le film raconte l'histoire de Die, une veuve mono-parentale qui hérite de la garde de son fils, un adolescent impulsif et violent qui souffre de trouble du déficit de l'attention et d'hyperactivité. Ensemble, ils tentent de joindre les deux bouts,

notamment grâce à l'aide inattendue de Kyla, l'énigmatique voisine d'en face. Tous les trois retrouvent peu à peu une forme d'équilibre et un certain espoir... Quelques larmes, des sourires, des rires aussi, et de belles émotions.

Les jeunes âgés de 15 à 20 ans sont invités à profiter de cette offre exclusive au tarif unique de 2 €. Rendez-vous **samedi 8 novembre** à 15h au cinéma Le Triskel.

Le service jeunesse te donne 5 bonnes raisons d'aller voir le film. *"À peine sorti, il est déjà le coup de cœur des spectateurs. Il est encensé par la critique. C'est un film à la fois sombre, lumineux, infiniment triste et prodigieusement drôle. Xavier Dolan ne triche pas et affronte la réalité complexe du monde. Et puis, c'est 2 € la séance !"*

Braderie Jeunesse Troquez !

Rendez-vous à la Salle des Fêtes **dimanche 23 novembre** de 9h à 16h pour faire de bonnes affaires à petits prix. Une journée pour dénicher des objets en tout genre comme des consoles ou des élastiques à bracelets et préparer un Noël malin. Des animations et des jeux seront proposés par le service jeunesse ainsi que des gâteaux et des boissons à la buvette. Un bon dimanche en perspective...

Pour les jeunes bradeurs qui souhaitent réserver un emplacement, inscriptions jusqu'au 15 novembre au Pôle Vie de la Cité aux horaires d'ouverture.

Soirée sport pour bien finir l'année !

Le dernier rendez-vous de l'année pour les 14-18 ans qui aiment bouger et partager une bonne soirée sans se ruiner (2 €, c'est cadeau !) aura lieu **vendredi 5 décembre de 20h à 23h**, à la Salle des Fêtes. Au programme, un tournoi de basket-ball en 3 contre 3 et de tchoukball à 4.

Renseignements et inscriptions auprès de Nina et Jérôme du service jeunesse au 06 76 37 03 02.

Au centre de loisirs

Vous souhaitez inscrire votre enfant pour les vacances de Noël ? Vous pouvez le faire dès à présent et jusqu'au **vendredi 12 décembre** sur l'Espace Famille accessible sur www.betton.fr

À noter que le centre de loisirs ouvrira le mercredi 12 novembre. Les enfants suivront le fonctionnement habituel d'un mercredi scolaire avec école le matin. Pendant les vacances de Noël, le centre sera fermé les vendredis 26 décembre et 2 janvier.



Centenaire 14-18

Betton se souvient...

L'année 2014 marque l'ouverture du cycle commémoratif du centenaire de la Première Guerre mondiale. En lien avec plusieurs partenaires (des associations, les écoles et le collège), la Ville de Betton a programmé de nombreuses animations culturelles. Elles sont à découvrir jusqu'à la fin décembre sur différents sites de la commune.

Les actions pédagogiques

Vidéomaton du souvenir

Début novembre, la « Caravane du souvenir » va circuler sur le territoire de la commune. Elle deviendra pour ceux qui le souhaitent un lieu où confier son ressenti sur la Grande Guerre. Enfants et adultes seront invités à prendre un temps d'introspection en manipulant des objets de cette époque et à laisser s'exprimer souvenirs et émotions.

Un film restituera les témoignages collectés et sera projeté au cinéma Le Triskel **vendredi 21 novembre à 18h.**

Street Art

Les jeunes du Centre 10/14 ont mis à profit leurs vacances pour préparer, avec l'aide des animateurs, des pochoirs afin de graver une citation de poilu. Une vingtaine d'entre eux ont participé à cette activité à raison de deux séances de 4 heures. La phrase sera reproduite sur le sol à la Mairie, à la gare et à la médiathèque mercredi 5 novembre. Cette œuvre éphémère sera visible jusqu'à la fin de l'année.



Commémoration du 11 novembre

Des élèves des 4 groupes scolaires et du collège participeront à la cérémonie au Monument aux Morts. Lectures de lettres de poilus, poèmes, chansons, échanges en français et en allemand seront autant d'expressions d'une mémoire toujours vivante. Aux côtés des anciens combattants et accompagnés par les musiciens de l'école de musique, les enfants seront pleinement acteurs de l'hommage rendu à tous ceux qui sont morts pour la France.

La mémoire en héritage

Une famille bettonnaise, les Lehagre



D'aussi loin qu'il se souvienne, Louis-Pierre Lehagre a toujours été passionné par la généalogie. Pour identifier ses ancêtres et établir l'histoire de sa famille, il a entrepris de minutieuses recherches qui l'ont conduit sur « les chemins de la mémoire »... Membre actif de l'association bettonnaise du même nom, aujourd'hui dissoute, il a participé à l'élaboration d'un document édité par la Mairie en novembre 1998 et intitulé « Sur les chemins de la mémoire, Betton, un bourg dans la Grande Guerre ». Aujourd'hui, dans le cadre de l'opération de collectage menée par la médiathèque, il nous fait partager des clichés de ses aïeux, ainsi que la retranscription des écrits de son grand-père : Pierre-Marie Lehagre. Né en 1877, Pierre-Marie était l'aîné d'une famille de cultivateurs. Mobilisé à l'appel du 2 août 1914, il servit dans plusieurs régiments d'artillerie de campagne (7^{ème}, 37^{ème} puis 18^{ème}). Il obtint le grade d'adjudant, le 1^{er} mai 1917. Il a tenu pendant 4 ans un journal ; un carnet de route qui retrace sa vie de soldat. Les villages qu'il parcourt, ses sentiments, ses rêveries, ses doutes. Il y consigne tout jusqu'à son emploi du temps. On y revit l'histoire. Un carnet de poilu intime et authentique où les déclarations de guerre côtoient les poèmes.

à consulter à la médiathèque.

Jean Le Bars sur les traces de son grand-père

Jean Le Bars a découvert tardivement l'histoire de ce grand-père de la guerre de 14. C'est dans le grenier de la maison familiale qu'elle lui apparaît sous la forme d'une malle renfermant documents et objets. Il n'en avait jamais entendu parler, par pudeur peut-être ou pour oublier ces années. Les souvenirs sont souvent douloureux, la période a marqué durablement les générations. La famille ne voulait rien garder. Archiviste dans l'âme, il a tout récupéré. L'histoire de son grand-père, c'est celle d'un agriculteur originaire des Côtes d'Armor, Jean-Marie Le Bars. Né le 2 novembre 1884, il est le deuxième d'une famille de 13 enfants. Le 2 août 1914, il est mobilisé à l'âge de 30 ans et incorporé dans le 359^{ème} Régiment d'Infanterie. Le 15 octobre 1917, il sera blessé à Vauxaillon dans l'Aisne et, par la suite, décoré de la médaille militaire. Le 20 février 1918, on l'amputera de l'avant-bras gauche. Il sera appareillé d'une prothèse.

L'été dernier, Jean Le Bars est parti avec Marie-Aimée son épouse sur les traces de cet ancêtre retrouvé. De ce pèlerinage, il a fait un carnet passionnant. Un « road book » rempli de croquis à la mémoire des témoins de la Grande Guerre.



La prothèse portée par Jean-Marie Le Bars à découvrir à la médiathèque jusqu'au 3 décembre.

ZOOM sur...

Extrait du carnet de route de Pierre-Marie Lehagre

" Mercredi 6 juin 1915, le service n'est pas aussi soutenu et l'après-midi repos, j'en profite pour écrire, rêvant à l'ombre d'un bois, j'ai composé quelques vers sans valeur ni attrait et cependant je vais transcrire."

Souvenir au foyer

Viens aujourd'hui, je t'invite
Sous mon gourbi
Couleur kaki
Pour que plus on ne se quitte.
Sur ces beaux jours ensoleillés
Sous les vergers fleuris
Ou les épais taillis
Veux-tu, viens avec mes rêves.

Quitte ton toit, ta compagne
Pays vraiment chéri
Au près de l'ancien nid
Tu fus ma douce compagne.
Viens écouter la voix du canon
Dont les premiers accents
Glacent les enfants
Les hommes d'un angoissant frisson.
Viens aujourd'hui, je te jure
Pour toi femme chérie
Sur ces bambins (notre vie)
À ton amour, mon cœur ne fut parjuré.
Mais dans l'épreuve il a grandi
Pour le contenir
J'ose le dire
Ce cœur est je crois trop petit.
Avec quels transports reverrais-tu
Celui qui a vieilli
Sous ses cheveux gris
Rêve aujourd'hui, ces beaux jours perdus.
Mais hélas que dis-je ! Ô folie
Sans père ni mère
Ces êtres si chers
Resteraient au logis.
Non, donne-leur pour deux
En attendant
Que j'en fasse autant
Ce baiser qui rend heureux.



Les artistes de la mémoire

Les élèves des ateliers d'arts plastiques du Festival de l'Ille ont travaillé sur le thème de la Première Guerre mondiale. De ce projet sur l'art et la guerre sont nées des œuvres exposées tout au long du mois de novembre dans des lieux publics de la commune. Un travail qui témoigne de la réalité quotidienne de la guerre.

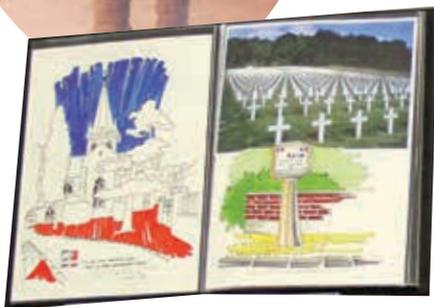
Quand la gare raconte une histoire

Plongez dans le quotidien d'une famille pendant la Première Guerre mondiale. Un film en 3D utilisant des images et extraits sonores d'archives de la guerre sera projeté sur la gare de Betton. Venez partager la vie d'un soldat et de son épouse pendant cette période de l'histoire. Les projections durent 5 minutes. Au cours de la soirée, une animation musicale sera proposée par l'école de musique et une boisson chaude offerte à tous les participants.

Mardi 11 novembre de 18h30 à 20h

Retrouvez l'intégralité du programme en annexe de votre magazine municipal. Disponible également à l'accueil de la Mairie ainsi qu'à la Médiathèque.

Plus d'informations sur www.betton.fr



La pizza *made in* Italia

Nouvelle venue au centre commercial du Trégor, la pizzeria Casamia honore les racines de la cuisine italienne sur place et à emporter.

Le profil gastronomique de la capitale bretonne n'est pas étranger à l'histoire familiale de Giacomo Falcone. Trente ans en arrière, son père d'origine sicilienne fut l'un des pionniers de la pizza dans le centre historique.

Jeune, le pizzaiolo s'est formé à son contact avant de faire carrière dans la restauration industrielle, à l'origine de l'implantation de nombreuses pizzerias dans l'agglomération. « *Quand j'en ai eu assez des chiffres, de la rentabilité et du surgelé, je suis revenu à mes amours de jeunesse. La cuisine, la vraie !* », dit avec l'accent le cuisinier de la Casamia, désormais en duo avec sa femme, Perrine.

Ouvert depuis fin septembre, le petit établissement du Trégor propose une belle sélection de pizzas savoureuses, réalisées avec des produits frais sur une pâte de farine italienne, pétrie à la main. Des plats cuisinés traditionnels (pâtes, lasagnes, gratins...) et des hamburgers sont à saisir à la carte. Un petit coin épicerie ravitaille les tifosi de la cuisine italienne en spécialités locales (charcuterie, fromages, condiments, antipasti...). Une quinzaine de tables et une petite terrasse autorisent les clients à déguster sur place. Cependant, l'établissement fonctionne d'abord en vente à emporter avec une clientèle de proximité, sans option de livraison pour l'instant.

O. B.



Giacomo Falcone.

Pratique

■ **Pizzeria Casamia**
Place du Trégor - Tél. : 02 23 27 87 31 / 06 08 54 72 57.
Ouvert tous les jours de 11h30 à 14h30 et de 17h30 à 21h.

Du garage à la carrosserie

Installée dans la zone artisanale de la Forge, la carrosserie Beaudouin complète l'offre du garage familial Peugeot en travaux de tôlerie et de peinture.

La famille Beaudouin au complet est passionnée de mécanique automobile. Le père est garagiste, le fils est carrossier. Un an après son père, Thomas Beaudouin a suivi le mouvement en déménageant lui aussi son activité de carrosserie de Chevaigné à Betton. C'était il y a dix-huit mois. La clientèle a suivi, elle aussi.

Assisté d'un apprenti, il répare les véhicules particuliers et utilitaires, toutes marques confondues. Outre la tôlerie et la peinture, l'atelier assure la réparation et le remplacement des pare-brise, des vitres, des phares... Il prend aussi en charge certaines réparations plastiques (pare-chocs...). « *Nous travaillons avec toutes les compagnies d'assurance, sans agrément spécifique. Nous offrons une remise immédiate sur la franchise de - 30 % à - 50 % selon le montant des travaux et dans la limite d'une franchise maximale de 300 €* ». Le temps des travaux justement, le carrossier prête un véhicule de courtoisie à ses clients. Travailler en famille ? « *Ça fait dix ans que ça dure. Pour les clients, c'est un gain de temps d'avoir les ateliers de mécanique et de carrosserie sur le même site - ou presque* ».

O. B.



Thomas Beaudouin.

Pratique

■ **Carrosserie Beaudouin**
6 rue des Balanciers - Tél. : 02 23 27 80 33.
www.garage-carrosserie-betton-beaudouin.com

Animations multimédia

■ Ateliers informatiques

Mercredi 12 novembre à 10h30 : la gestion des photos.

Mercredis 19 et 26 novembre à 10h30 : débiter sur iOS (cours sur 2 séances).

Samedis 15, 22 et 29 novembre à 10h30 : les arnaques sur Internet, le téléchargement en question, les archives et le format pdf.

Mercredis 3 et 10 décembre à 10h30 : débiter sur Android (cours sur 2 séances).

Rendez-vous

■ Plein les mirettes

Samedi 15 novembre à 16h : sélection de courts métrages documentaires. Sept «p'tits docs» qui représentent la diversité du cinéma documentaire et une invitation au voyage, à la découverte et au questionnement, destinés à tous les spectateurs, petits et grands.

Projection à partir de 8 ans.

■ Spectacle tout-petits



Vendredi 28 novembre à 9h30 et 10h30 : « Mon p'tit croco » par Michèle Eliat et Aziliz Le Gallo (Cie blabla et tralala). Enfants non scolarisés.

■ Haute Fidélité

Samedi 22 novembre à 11h : séance d'écoute collective « Quoi de neuf ? Les inmanquables du trimestre ». Retenue parmi les nouveautés CD, tous genres confondus, venez partager une sélection de titres remarquables qui vous assureront de passer l'automne les oreilles au chaud.

Samedi 6 décembre à 11h : quizz musical « spécial reprises ». Saurez-vous retrouver l'interprète de la reprise et l'artiste original des 10 titres de la sélection ? Fidèles ou surprenantes, les reprises auront pour point de départ des morceaux rock, pop ou chanson française. Une récompense saluera le plus perspicace...



Toutes ces animations sont gratuites.

Les réservations se font auprès de la médiathèque au 02 23 27 41 02.

Bienvenue sur le nouveau service de VOD

La médiathèque Théodore Monod est heureuse de vous proposer son nouveau **service de vidéo à la demande**. Découvrez un catalogue riche de 3 114 films, documentaires et spectacles, consultables depuis votre domicile sur PC ou Mac.

Pour en savoir plus, rendez-vous sur : www.mediathequebetton.fr puis laissez-vous guider.

Mois du film documentaire

■ Jeudi 13 novembre à 20h30

L'Harmonie de Blaise Harrison - 2013

Une petite ville nichée au milieu d'étendues neigeuses, non loin de la frontière suisse. L'harmonie municipale s'apprête à répéter, le chef demande le silence.



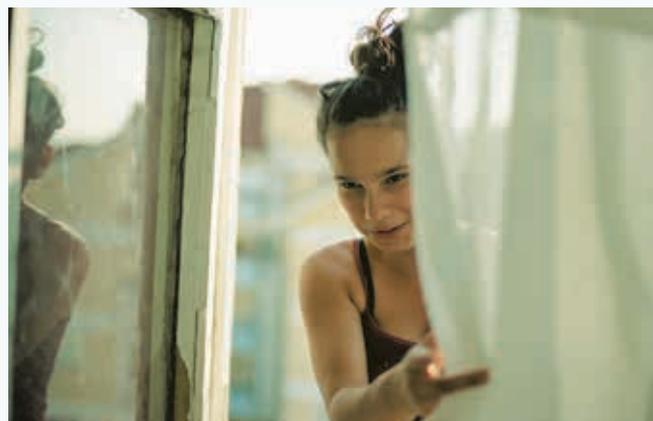
Parmi les musiciens amateurs, un vieil homme solitaire qui aime pêcher à l'aube, le fils adolescent du chef d'orchestre - multi instrumentiste qui écoute du hard rock - une jeune mère, une chasseuse, un gymnaste, une fermière, des retraités... Une communauté bigarrée qui se retrouve en fanfare lors de commémorations, du carnaval, ou répète des concerts plus pointus de musique contemporaine pour lesquels chacun est amené à se dépasser.

De répétitions en prestations publiques, le jeune réalisateur observe les gestes et les émotions de ses personnages, réunis ou chacun dans sa solitude, traquant leurs différences et leur capacité à être ensemble...

Projection suivie d'une rencontre.

■ Jeudi 27 novembre à 20h30

Waiting for august de Teodora Ana Mihai - 2014



Tandis que leur mère est partie travailler en Italie pour subvenir à leurs besoins, Georgiana, quinze ans, s'occupe de ses six frères et sœurs dans la banlieue de Bacau en Roumanie.

Inspirée par sa propre douleur quant à une séparation similaire, la cinéaste emporte le spectateur dans l'histoire de ces enfants laissés à eux-mêmes, ballottés entre leur insouciance, la souffrance de l'absence et leur solidarité.

Meilleur documentaire au Hot Docs Toronto 2014 et mention spéciale du jury à Visions du Réel, Nyon 2014.

Projection suivie d'une rencontre.

30^{ème} Salon du Jouet : à la conquête du rail



Pour son trentième anniversaire, le Salon du Jouet a vu les choses en grand en mettant à l'honneur un jouet de prédilection : le train. Embarquez le temps d'un week-end pour un voyage extraordinaire sur le rail.

30 ans... Le Salon du Jouet fête ses 30 ans et les bénévoles n'ont pas vu le temps passer ! Les plus fidèles prennent toujours autant de plaisir à participer à l'organisation de ce rendez-vous qui participe à la notoriété de Betton. « *En charge de la sécurité extérieure, nous savons, grâce aux plaques d'immatriculation des voitures que les visiteurs viennent de toutes les régions* », souligne Jean-Pierre Derennes, bénévole depuis 20 ans. « *Il y a aussi de nombreux habitués qui reviennent tous les ans* ». Le vent et la pluie qui s'invitent souvent à la manifestation ne les découragent pas. « *Par tous les temps, dehors, on rigole bien* ». Le secret, sans doute, de ceux qui ont su rester de grands enfants...

Le train en invité vedette

Pour cette édition exceptionnelle, les organisateurs ont choisi un jouet qui a toujours fait rêver petits et grands : le train. « *Ce choix ne doit rien au hasard puisque cette année marque également les 150 ans de la gare de Betton* », explique Marie-Pierre Legendre, adjointe en charge de la communication et du Salon du Jouet. « *Grâce à un partenariat avec la SNCF, le public pourra découvrir la ligne Rennes/Saint-Malo au départ de Betton avec escale à Montreuil-sur-Ille. À bord, il sera possible de visiter la cabine de pilotage et d'endosser les rôles du contrôleur ou du chef de gare* ». Place de la Mairie, un petit train attend également les visiteurs. « *Après un tour dans ses drôles de wagons, les voyageurs d'un jour pourront se faire photographier devant un décor reconstitué de la SNCF pour immortaliser ce souvenir !* ». Quant aux passionnés de modélisme ferroviaire, ils découvriront sûrement avec plaisir les pièces très originales présentées par les collectionneurs mais aussi, de manière exceptionnelle, par le Musée du Rail de Dinan, qui a accepté, pour l'occasion, de sortir ses collections de ses locaux pour les exposer dans la Galerie Espace-Expo.

« *Mesdames et Messieurs, le train à destination de Betton est arrivé en gare ...* »

Les bénévoles mobilisés pour la 30^{ème} édition.



Les 150 ans de la gare de Betton

Petit coup d'œil dans le rétroviseur... C'est en 1864 que la ligne de chemin de fer Rennes/Saint-Malo est mise en service. Il faut alors 1h30 pour faire le trajet. Créée dans une logique de cantonnement et de sécurité de la ligne, la gare de Betton affirmera au fil du temps une vocation marchandises et voyageurs. En 1970, période de construction de la Haye-Renaud et des Coteaux, une vingtaine de voyageurs prennent le train pour aller à Rennes. Il n'y a alors qu'un train le matin et deux le soir. L'activité marchandise, concurrencée par la route, décline pour être officiellement arrêtée le 28 janvier 1991. C'est à cette époque qu'en raison de l'automatisation de la gare de Montreuil-sur-Ille, la question est posée du maintien d'une présence à la gare de Betton. Heureusement pour Betton, la gare est conservée. Aujourd'hui, ce sont plus de 400 Bettonnais qui profitent chaque jour du service du train pour se rendre à Rennes en 10 minutes grâce aux 12 trajets quotidiens.

Michel Gohier, la passion du train

Directeur de l'école des Omblais durant 17 ans, de 1986 à 2003, Michel Gohier a initié un travail sur la gare de Betton en 1988. « Il s'agissait d'un PAE, Projet d'Action Éducative, ayant pour thème l'étude d'un grand service public. Le choix s'était porté sur la SNCF avec pour objectif de reproduire l'ensemble des installations de la gare de Betton à l'échelle 1/87. »

Ce projet a été élaboré et mené à bien par les enseignants, les élèves des classes de CM1 et de CM2 ainsi que par des parents volontaires. Au terme d'une mobilisation de deux années, le résultat est à la hauteur de l'investissement « Notre maquette faisait 7,50 mètres de long et 2,50 mètres de large ». Elle a été exposée dans le hall de l'école, à la mairie et dans le cadre de SCOLA, le salon de l'éducation à Rennes. « Les élèves ont fait de la trigonométrie sans le savoir : nous avons mesuré la longueur et la largeur de chaque bâtiment mais également leur hauteur grâce à la mesure de l'ombre portée d'un bâton d'un mètre ». Aujourd'hui, en passant devant la gare, il ne reste que des vestiges de cette époque. Le silo et le hangar des marchandises ont disparu. « La maquette a une valeur patrimoniale et sentimentale. J'ai gardé et sauvegardé tous les bâtiments réalisés en carton ». Les élèves, devenus adultes, auront sûrement plaisir à découvrir leur travail reconstitué...



Michel Gohier présentera une maquette de la gare de Betton.

Pour Michel Gohier, le train est avant tout une passion. « Dès que j'ai eu ma première paye d'enseignant, je me suis offert un train électrique. Puis, grâce à de patientes recherches, j'ai pu retrouver des coffrets rares contenant des trains et des circuits remarquables par leurs finitions. Je présenterai ainsi les 10 premières années des créations JOUEF, depuis le premier modèle en tôle lithographiée commercialisé en 1949 jusqu'en 1959, tournant de la firme du jouet vers le modélisme. C'est JOUEF, marque phare de modèles réduits, qui a démocratisé le train en France. »

Une belle revanche pour celui qui n'avait eu qu'un train mécanique durant son enfance...

Pratique

■ Samedi 15 novembre de 14h à 19h - Dimanche 16 novembre de 10h à 18h - Entrée 4 €, gratuit pour les moins de 12 ans
Découverte de la ligne Rennes/ Saint-Malo au départ de Betton le samedi à 13h24, escale à Montreuil-sur-Ille à 13h42 et retour à Betton à 14h23. Sur réservation au Pôle Vie de la Cité au 02 99 55 16 17. Plus d'informations sur www.betton.fr

La résidence d'artiste : de rencontres en partage...

En résidence de création à la maison de l'écluse des Brosses du 11 août au 10 octobre dernier, Helena Gath a mis en place des ateliers d'arts plastiques à destination des élèves des écoles primaires de la commune.



L'artiste Helena Gath en atelier avec les élèves.

C'est avec enthousiasme que les élèves ont participé en septembre et octobre, à la réalisation d'un livre-accordéon réunissant en une seule œuvre les travaux des 99 enfants impliqués dans cette démarche. Ce projet de création, nommé « Je suis un pont... parce que tu me manques », a pour thèmes le pont et l'eau comme liens qui séparent et unissent irrémédiablement. « Chaque élève a apporté

sa propre création plastique comme une pierre au pont construit ensemble. Ils ont tous participé à la conception de l'histoire que raconte le livre. », explique l'artiste plasticienne. D'origine franco-argentine, Helena Gath cultive l'héritage de ses deux origines à travers ses œuvres. Ces deux mois de résidence ont également permis à l'artiste de développer sa création artistique personnelle en réalisant des œuvres autour de cette même thématique.

Du 26 novembre au 4 décembre, vous pourrez découvrir les travaux des enfants de la commune et leur œuvre collective dans cette exposition imaginée par Helena Gath qui vous emmènera par un pont artistique de Betton à l'Argentine en passant par un océan imaginaire...

Le vernissage aura lieu le **25 novembre à partir de 18h**. Tous les enfants ayant participé au projet seront particulièrement les bienvenus : la classe de CM1 de Mme Boissau, à l'école élémentaire de la Haye-Renaud, la classe de CE2-CM1 de Mme Hamonic, à l'école élémentaire des Mézières, la classe de CM1 de Mme Rosat, à l'école élémentaire des Omblais et la classe de CP de Mme Bizette, à l'école élémentaire Raoul Follereau.

3ailes se mobilise pour le Téléthon



Le Téléthon aura lieu **samedi 6 décembre**. À cette occasion, l'association 3ailes propose **une séance de cinéma** pour les enfants et **un grand goûter convivial** !

« Nous avons décidé de proposer une séance de cinéma adaptée aux personnes en situation de handicap », précise Cécile Lefevre,

présidente de l'association 3ailes. « Le principe ? Moins de son, plus de lumière et la possibilité pour les spectateurs de se déplacer dans la salle ». Le film choisi est un dessin animé de Noël. La séance est gratuite et ouverte à tous. « Une boîte de collecte sera disponible dans la salle pour ceux qui souhaitent faire un don au Téléthon ». Le rendez-vous est fixé au cinéma le Triskel à partir de 14h (début du film à 14h30). « Nous en profitons ici pour remercier chaleureusement le président du cinéma Le Triskel, qui nous soutient en nous prêtant régulièrement la salle ». À l'issue de la séance, « nous invitons tous les participants à se retrouver autour d'un goûter pour partager des boissons, chocolat ou vin chaud, et des brioches gourmandes. Ce sera l'occasion de passer un moment convivial autour d'un verre et d'échanger. ». Ce goûter se déroulera de 16h30 à 18h30 à l'Espace Anita Conti. Il sera payant (3,5 €) et tous les bénéfices seront bien évidemment reversés intégralement au Téléthon.

Pratique

■ Pour participer à la séance de cinéma et /ou au goûter, inscrivez-vous sur le site internet www.3ailes.org ou par téléphone au 06 85 56 68 21. Une boîte de collecte sera disponible si vous souhaitez faire un don au Téléthon.

Club parents

Ce mois-ci, l'association Parents Confiance Betton aborde avec vous les thèmes délicats de l'amour et de la sexualité ou ce qu'il faut dire - ou ne pas dire - à ses enfants selon les âges. Florence Leroy, conseillère conjugale et familiale, vous fera partager son expérience d'intervenante à l'éducation à la vie affective et sexuelle dans les établissements scolaires. Ce sujet vous intéresse, rendez-vous **vendredi 21 novembre** à 20h15 pour une soirée d'échange et de débat.

Pratique

■ Sur inscription auprès de parentsconfiance.betton@gmail.com ou au 02 99 55 93 43.

Exposition des Artistes Amateurs Bettonnais



L'association des Artistes Amateurs Bettonnais présentera son exposition annuelle à la galerie Espace-Expo **du 21 au 23 novembre** de 10h à 18h.

Vous pourrez, notamment, y admirer de nombreuses peintures, des sculptures et modelages, des céramiques, des bijoux et des vitraux.

Pratique

■ Entrée gratuite. Pour tout renseignement, contactez le 02 99 66 21 12.

Allo parlons d'enfants

Vous êtes un parent, un oncle, un grand-parent, une sœur... Vous avez une préoccupation ou un souci au sujet d'un enfant ou d'un adolescent...

Savez-vous que vous pouvez faire appel à des professionnels de l'enfance et de l'adolescence formés à l'écoute ? La permanence téléphonique est anonyme et non surtaxée. Elle est ouverte à tous et permet d'être écouté, informé ou orienté concernant des questions de santé, d'éducation, de comportement...

Allo, parlons d'enfants organise également des conférences et interventions thématiques auprès de parents et professionnels de l'enfance. Ce service est référent du réseau parentalité 35 (REAPP).

À ce titre, le **mardi 2 décembre**, le service Allo Parlons d'Enfants organise, à Rennes, une conférence avec Saul Karsz, philosophe et sociologue qui interviendra sur le thème : "Mythes de la parentalité, réalité des familles". Il invitera les parents et les professionnels à questionner leur action, analyser leur posture et interroger la place des parents dans une société en pleine mutation.

Informations et inscriptions au 02 99 73 34 54 ou auprès de maud.journal@parlonsdenfants.fr

Pratique

■ Allo Parlons d'Enfants - 02 99 55 22 22. Les lundis et mardis de 12h à 19h, les mercredis et jeudis de 10h à 19h et les vendredis de 12h à 18h - allo.parlonsdenfants.fr

Relais Atout'Âge entame sa 5^{ème} année

Chaque mois, vous découvrez dans les colonnes de votre magazine municipal le programme d'animation du Relais Atout'âge. Vous avez peut-être repéré son adresse ou vu son logo au fronton du bâtiment, mais avez-vous poussé sa porte ? Savez-vous que les activités proposées sont gratuites et accessibles à tous les Bettonnais, sans adhésion, ni cotisation ? Seule une participation est demandée pour les boissons et les repas.

La création de ce lieu d'accueil résulte d'une enquête réalisée auprès de personnes de plus de 75 ans qui mettaient en évidence de nombreuses situations d'isolement et une forte demande de contacts. Au vu de sa localisation et du caractère social du projet, l'association Relais Services et l'ABVV (Association des Quartiers Est de Betton) - ont mutualisé leurs spécificités et leurs compétences pour contribuer à la mise en place d'un espace convivial intergénérationnel. Le local est gracieusement mis à disposition par la Mairie et les frais fixes pris en charge.

Depuis son ouverture, début octobre 2010, le Relais Atout'âge a accueilli plus de 150 personnes et ce sont près de 60 personnes qui le fréquentent chaque semaine. Certaines sont assidues, d'autres passent occasionnellement. Chacun est libre, l'accueil est le même pour tous. L'objectif est de se trouver à l'aise, de rencontrer des amis, des voisins ou des inconnus, en somme créer des liens.

Les activités proposées sont très variées et évoluent en fonction de la demande. La valorisation des talents et le partage des connaissances sont privilégiés. Le mardi, la marche douce permet aux adeptes de découvrir des chemins inconnus, de s'apercevoir de l'évolution des quartiers et même de rapporter des fleurs et des champignons. Pendant ce temps, d'autres jouent à la belote, au tarot, au scrabble toujours en changeant de partenaires pour éviter les habitudes et rester ouverts aux nouveaux arrivants.

Le vendredi, des activités variées sont proposées. Que ce soit autour de l'apiculture, des légendes bretonnes, d'un repas convivial partagé ou d'échanges avec les enfants avec la confection de brace-



L'équipe du Relais Atout'âge.

lets en élastiques, au Relais Atout'âge, on vient le plus souvent pour échanger, sachant que pour y être bien, il faut aussi que les autres s'y sentent bien... N'hésitez donc pas à pousser la porte !

Programme

Mardi 4 novembre : marche douce à Saint-Grégoire

Vendredi 7 novembre : à partir de 14h15, rencontre avec des enfants sur le thème de la guerre 14/18

Vendredi 14 novembre : animation musicale

Mardi 18 novembre : marche douce à Betton

Vendredi 21 novembre : repas convivial

Mardi 25 novembre : marche douce au Parc des Gayeulles

Vendredi 28 novembre : peinture sur verres. Préparation de la déco de Noël !

Pratique

■ 1 bis rue des Marronniers

Responsable : Jean-Yves Boulier au 02 99 55 83 85 (aux heures des repas) - abvvhr@gmail.com

Local ouvert tous les mardis et vendredis de 14h à 17h - 02 99 62 55 33 (aux heures d'ouverture) ou Relais Services au 02 99 55 82 82.

Pour les marches douces, les mardis, le rendez-vous est fixé à 14h15 au local. Les autres activités débutent à 14h30.



Betton Solidarités

Pour finir l'année, l'association Betton Solidarités vous propose trois rendez-vous :

Le **dimanche 23 novembre** pour une vente de produits palestiniens, huiles et savons bio, keffiehs... Rendez-vous à l'entrée du marché municipal, sous le barnum du commerce équitable.

Le **dimanche 30 novembre**, l'association vous convie à un bal country, à partir de 14h à la Salle des Fêtes. L'entrée de 5 € sera reversée au profit des pays soutenus par l'association. Une buvette sera également à votre disposition pour vous proposer crêpes et gâteaux.

Enfin, le 12^{ème} Marché de Noël des Associations de Solidarité Internationale se tiendra **dimanche 7 décembre** de 10 h à 18 h, dans la Galerie Espace-Expo et la Salle des Fêtes. La cinquantaine d'associations présentes vous informeront sur leurs activités, leurs partenaires dans le Tiers Monde et les pays où ont lieu leurs actions et vous proposeront des produits de l'artisanat. À noter, également, la présence de la galerie d'art malouine « Les Naufragés du Temps ».



L'argent récolté par la restauration et les droits d'entrée (1€ par adulte) ira au profit des partenaires de Betton Solidarités.

N'hésitez pas à venir nombreux, en famille ou entre amis, pour faire provision de cadeaux de Noël originaux et encourager l'artisanat des pays d'où ils proviennent.

Pratique

■ Contact et renseignements au 02 99 55 00 54 ou guy.briand@gmail.com
<http://betton-solidarites.over-blog.com>

Atelier d'initiation Dégustation de vins

L'association d'œnologie Caudal'Ille organise un atelier d'initiation à la dégustation de vins qui se déroulera les mardis **27 janvier, 24 février, 24 mars et 28 avril** au foyer de l'Espace Anita Conti de 20h à 23h. Le coût des quatre séances, animées par l'œnologue Fabienne Balcon, s'élève à 90 € (cotisation à l'association en sus). La première séance sera dédiée à la méthodologie de la dégustation, la seconde au raisin et au terroir, la troisième à la vinification et la quatrième aux vins particuliers. Une idée de cadeau de Noël...

Pratique

■ Renseignements : Jean-Marc Berthet au 02 99 55 86 79 ou jean-marc.berthet@wanadoo.fr

Le Jumelage prépare Noël

Le Comité de Jumelage organise un atelier de Noël pour les adultes et les enfants **dimanche 30 novembre**, de 14h à 18h à la salle Anita Conti. Un après-midi créatif et récréatif autour de la fabrication de décors de Noël : couronnes, centres de table, boules, crackers... et autres surprises. Un après-midi qui se terminera par le traditionnel goûter. Venez nombreux !

Pratique

■ Inscriptions au 02 99 55 94 91 ou 02 99 55 76 19 ou cjbetton@free.fr

Ping-pong, la balle au bond !



Tout au long du mois de novembre, la section tennis de table du CSB propose aux Bettonnais de venir tester gratuitement deux activités. Pour les enfants de 4 à 7 ans, le club propose d'essayer le baby-ping sous forme d'ateliers ludiques avec du matériel spécifique comme la table évolutive, les mini-raquettes ou le robot de table. Les séances se dérouleront le **samedi de 10h15 à 11h** pour les 4-5 ans et **de 11h15 à 12h** pour les 6-7 ans. Les adultes pourront découvrir, le **jeudi de 20h à 22h30**, le ping-pong loisir qui permet aux pongistes amateurs de profiter des structures du club (1 salle, 9 tables, raquettes et balles...) et de jouer librement avec des partenaires qui leur ressemblent.

Pratique

■ CSB Tennis de Table - complexe sportif des Omblais.
 Contact : Mathieu Chevrelau 06 50 49 71 06 ou educateur.betton@gmail.com

Les initiatives citoyennes essaient...

Un collectif d'habitants s'est réuni en juin et en septembre derniers pour réfléchir à des actions qui pourraient être facilement mises en œuvre dans le cadre d'une démarche de développement durable. « *Un groupement d'achats en produits secs, des rencontres familiales autour du jeu en lien avec l'association Parents Confiance Betton et un groupe d'échanges sur les énergies renouvelables (dans le cadre de la rénovation des logements individuels mais aussi des investissements citoyens) sont quelques-uns des projets en cours d'élaboration* », précise Soazig Rouillard à l'initiative du collectif. « *Certains pourraient se concrétiser dès la fin de l'année.* »

Afin de faciliter la mise en œuvre de ces initiatives et d'apporter un soutien logistique aux habitants investis dans cette démarche, une Assemblée Générale est programmée le **vendredi 21 novembre** de 20h30 à 22h30 à l'Espace Anita Conti (salle n°1). Elle aura pour objet la création d'une association. Toutes les personnes intéressées par cette démarche y sont vivement conviées.

Pratique

■ **Plus d'informations** : rsoazig@hotmail.com ou **contact via le blog** <http://incitesbetton.blogspot.fr/> ou **adhésion à la liste diffusion en envoyant un courriel à l'adresse** incitesbetton+subscribe@googlegroups.com

EXPRESSION DE LA MINORITÉ

" Betton alternative "

Au cours d'un mandat municipal, le plus important est de pouvoir faire des propositions propres à servir l'intérêt général de toute la population de la commune, et non quelques intérêts catégoriels, loin de toute posture idéologique et de toute opposition systématique.

Toutefois, ce travail nécessite **de la patience**. C'est pourquoi le temps de la politique ne peut être toujours compatible avec le temps médiatique !

Mais il est important que **chaque citoyenne, chaque citoyen puisse participer également à la vie de la cité** et donner son avis. C'est pourquoi il faut oser profiter des occasions et des outils offerts pour cela.

En particulier, les enquêtes publiques qui vont avoir lieu sur des sujets impactant directement l'avenir de la commune doivent être des moments privilégiés de prise de parole par toutes et tous, et pas seulement par celles et ceux qui se sentiraient les plus concernés par l'objet des questions posées.

Ainsi, l'enquête publique concernant la révision du SCoT (Schéma de Cohérence Territoriale), ouverte le lundi 20 octobre dernier, se poursuit jusqu'au mardi 18 novembre à 17h et permet aux habitants de Betton de donner leur avis sur un document qui s'impose au PLU (Plan Local d'Urbanisme) de la commune afin que les deux puissent être compatibles.

Si cette enquête est initiée par le Pays de Rennes, il ne faut pas oublier toutes celles qui ont été ordonnées ou qui le seront directement par la municipalité de Betton dans les mois à venir. Il m'apparaît donc essentiel d'encourager la participation du plus grand nombre à ces démarches.

Je serai présent afin de pouvoir dialoguer avec toutes et tous sur les sujets afférents à l'avenir de Betton le deuxième samedi de chaque mois, de 14h30 à 17 h, local situé au 32 avenue d'Armorique.

Il est également possible de me joindre par courriel à l'adresse : j.meyer@betton.fr

Joël Meyer



Patrick Deshayes

" Unis dans l'Action pour les Bettonnais "

« **NOVEMBRE, mois du SOUVENIR...**

En cette année 2014, nous commémorons le souvenir de la Première Guerre Mondiale avec le centenaire de sa déclaration ; après le soixante dixième anniversaire en juin, du débarquement dans le conflit de la seconde guerre mondiale... Nous avons un devoir de mémoire pour tous ceux qui ont donné de leur vie dans ces périodes difficiles pour la France.

Ce devoir de mémoire est essentiel pour la vie de la nation, et de nos communes. Il y eut les morts dont les noms sont inscrits sur le monument, et aussi tous les anonymes qui sont décédés dans nos familles et qui ont souffert durant ces conflits. Nous les honorons en ces jours de novembre en ayant une pensée à leur rencontre, voire en allant fleurir leurs tombes. Aujourd'hui, peut-être même plus qu'hier, il nous faut entretenir ce souvenir pour nos générations qui ont le bonheur de connaître la paix ; afin que ces périodes ne reviennent jamais. En effet, si nous ne sommes pas vigilants, les démons et vicissitudes des hommes sont toujours à même de se recréer. Ne le voyons nous pas aux portes de l'Europe.

Au cours des jours qui viennent, il va y avoir les hommages officiels, mais aussi privés et familiaux qui font que chacun va se rendre sur la tombe d'un parent, un ami, une relation pour honorer sa mémoire. Il faut donc qu'il puisse y avoir un accès possible à tous sans discrimination, en ces lieux de recueillement ; et c'est dans cet esprit que nous avons alerté, par l'intervention de Christine Coudras, la difficulté que peuvent rencontrer les Bettonnais à se rendre au cimetière de Cornouailles. Vous comprendrez cependant notre étonnement lorsque M. le Maire nous a répondu lors du conseil municipal de septembre que, pour lui, l'accès sécurisé en ce lieu, pour tous, n'est pas une priorité... Quand l'accessibilité sera-t-elle véritablement prise en compte par notre commune ?

Nous vous invitons à venir le **1^{er} samedi de chaque mois de 10h à 13h** à la permanence, au **32 avenue d'Armorique**. En dehors de ce rendez-vous mensuel vous pouvez nous joindre à partir du site : <http://laparoleauxbettonnais.com>, par téléphone au 07 810 592 14 ou par mail à p.deshayes@betton.fr

Patrick Deshayes

Display : des petits gestes pour économiser l'énergie

Dans le cadre de la convention des Maires, la Ville de Betton s'est engagée à réduire les gaz à effet de serre de 20 %. Depuis 2009, elle adhère au programme européen Display pour économiser l'énergie dans les bâtiments publics.



Stéphane Polet, ambassadeur Display au complexe sportif des Omblais.

Le dispositif Display consiste à sensibiliser les usagers des équipements publics aux gestes éco-citoyens. Des campagnes ponctuelles sont menées avec des relevés de compteurs avant, pendant la campagne Display et après. « En tant qu'ambassadeurs, nous rappelons, sur chaque site, les bons comportements à adopter », souligne Stéphane Polet, ambassadeur sur le Complexe sportif des Omblais. « Eteindre la lumière lorsque l'on quitte les vestiaires, fermer les robinets après s'être lavé les mains ou couper le chauffage avant d'ouvrir les fenêtres lors des entraînements... C'est du bon sens mais nous devons tous y penser si nous ne voulons pas voir les factures s'envoler... ». En effet, les bâtiments municipaux sont les plus gros consommateurs d'énergie. Lors de la première campagne intercommunale, les économies ont été en moyenne de 23 % de consommation en moins pour l'eau, 13 % de consommation en moins pour le gaz naturel et 13 % de consommation en moins pour l'électricité.

La deuxième campagne Display aura lieu du 1^{er} au 7 décembre avec le soutien de Rennes Métropole. Elle encouragera de nouveau les usagers des bâtiments publics à réaliser les économies les plus importantes possibles en jouant uniquement sur leurs comportements. Prêts à relever le défi ?

Pour aller plus loin : www.jagisavecdisplay.fr

Consommez autrement ? Pensez-y !

La Semaine de la Solidarité se déroulera **du 15 au 23 novembre avec un temps fort sur le marché le dimanche 23 novembre**. Plusieurs associations participeront à cette matinée :

- **Betton Solidarité** regroupe des associations bettonnaises ayant des actions de solidarité dans le monde (enseignement, échange, achats de produits artisanaux, aides diverses...),
- **Les Enfants des Rues de Pondichéry** développent des actions à Pondichéry (Inde du Sud) en faveur des enfants vulnérables : orphelins, enfants abandonnés, handicapés... Ils travaillent avec des partenaires indiens.
- **Artisans du Monde** défend l'idée d'un commerce international qui rémunère à son juste prix les producteurs. Les consommateurs trouvent une offre très complète de produits équitables : de l'artisanat (arts de la table, décoration, jouets, bijoux...), de l'épicerie sucrée et salée (café, chocolat, jus de fruits, riz, pâtes, etc.), des cosmétiques, des vêtements.
- **Solidarité Echange Nord Sud (SENS)** agit pour la solidarité des échanges commerciaux mais aussi culturels Nord-Sud.



Les labels, un repère pour aider les consommateurs.

Vous pourrez retrouver ces associations à l'entrée du marché sous un barnum. Elles présenteront leurs actions, échangeront avec les visiteurs et proposeront à la vente des produits issus du commerce solidaire. « La ville de Betton a été labellisée territoire de commerce équitable », rappelle René Piel, élu délégué à l'insertion et aux associations solidaires. « Notre rôle est de sensibiliser les Bettonnais aux enjeux de la consommation en les invitant à mieux identifier les produits issus du commerce solidaire grâce aux labels. »

Police municipale : 06 77 09 23 03

Permanence adjoint le week-end : 06 07 80 90 02

Gendarmerie : 63, avenue d'Armorique,

02 99 55 85 38 ou 17

Pompiers : 18 ou 112

Pharmaciens : pour connaître la pharmacie de garde, composez le numéro unique : 32 37

Médecins : pour tout renseignement concernant les gardes des médecins, le soir ou le week-end, composez le 15.

Sage femme libérale :

Sandrine Hupel : 02 23 27 48 82

Infirmiers :

M. Aleno, Mme Fonteneau et Mme Lebrun : 02 99 55 87 48

Mme Beurrier, Mme Danlos, Mme Riôt et Mme Rocher : 02 99 55 90 88

M. Prunier et M. Simon : 02 99 55 70 06

Ambulances :

Ambulances Christian, Betton : 08 10 12 12 18 ou 06 80 33 89 46

Mesleste : 02 99 66 16 80

Transport de malade assis :

Taxi Christian : 08 10 12 12 18 ou 06 80 33 89 46

ASAP Taxi Laferté : 02 99 55 71 71 ou 06 77 13 44 74

Conciergerie :

Mairie : 06 07 80 90 04 - Omblais : 06 80 08 47 32

Naissances

Maël Conseil

Le 30 août 2014

Anna-Elena Munyaneza

Le 30 août 2014

Armel Gouyet

Le 6 septembre 2014

Emelyne Renault

Le 7 septembre 2014

Samuel Malvé

Le 10 septembre 2014

Katell Theis

Le 10 septembre 2014

Alice Jatteau

Le 15 septembre 2014

Liam Renault

Le 16 septembre 2014

Gabriel Baslé

Le 17 septembre 2014

Rose Généril

Le 17 septembre 2014

Bryan Brault

Le 22 septembre 2014

Carmen Rouault Dagorne

Le 22 septembre 2014

Eliot Blanchard

Le 24 septembre 2014

Paul Blanchard

Le 24 septembre 2014

Rose Gourio

Le 24 septembre 2014

Timothée Orhant Haidar

Le 29 septembre 2014

Lola Detrait

Le 30 septembre 2014

Ewen Thomas

Le 30 septembre 2014

Timéo Lebrét

Le 3 octobre 2014

Satya Desencé Ismail

Le 9 octobre 2014

Enzo Collet

Le 10 octobre 2014

Décès

Jean-Claude Aline

60 ans

Le 15 septembre 2014

Bernard Guguen

53 ans

Le 15 septembre 2014

Mariage

Alexandre Delamotte et

Annaëlle Eveillard

Le 20 septembre 2014

Michel Juhel

et Lydie Vainjac

Le 4 octobre 2014

Environnement

Collecte des déchets

En raison des jours fériés du mois de novembre, la collecte en porte-à-porte sera décalée. Il n'y aura pas de collecte des déchets les jours fériés.

- L'ensemble des déchèteries et plateformes de déchets verts de Rennes Métropole sera donc fermé le **11 novembre**. Elles ouvriront aux horaires habituels le reste de la semaine.

- Les collectes des sacs jaunes et des ordures ménagères sont décalées d'une journée jusqu'au samedi sur l'ensemble du territoire. **Les collectes du mardi auront lieu le mercredi.**

Horaires de la déchèterie

Lundi : 14h-18h

Mardi : 9h-12h

Mercredi : 9h-12h et 14h-18h

Judi : fermée

Vendredi : 14h-18h

Samedi : 9h-12h et 14h-18h



Noces d'Or de Liliane et Raymond Fourché le 4 octobre.



Noces de Palissandre de Raymonde et André Leduc le 18 octobre.



Les médaillés du travail mis à l'honneur le 11 octobre.

Infos Sociales

Assistantes Sociales

Permanences le mardi matin sur rendez-vous au Point Accueil Emploi, 28 avenue d'Armorique. **Les rendez-vous sont à prendre auprès du CDAS de Pacé au 02 99 27 76 41.**

Caisse Primaire d'Assurance Maladie

Permanence le mardi, de 14h à 17h, tous les 15 jours (semaines paires) sauf pendant les vacances scolaires. Elles ont lieu au Point Accueil Emploi, 28 avenue d'Armorique et sont sans rendez-vous. Renseignements au 36 46.

Service Relais Assistants Maternels de la Caisse d'Allocations Familiales

permanences téléphoniques au 02 99 53 97 85.

Association Vie Libre

Elle apporte aide et soutien aux malades alcooliques. Les réunions se tiennent le 3^{ème} samedi de chaque mois à l'espace Anita Conti de 10h à 12h.

Conciliateur de justice

Permanences les 2^{ème} et 4^{ème} mardis après-midi de chaque mois sur rendez-vous, au PAE, 28 avenue d'Armorique. Renseignements à l'accueil général de la Mairie au 02 99 55 81 01.

Centre d'Information sur les Droits des Femmes et des Familles

Le CIDFF35 propose une permanence mensuelle de notaire le vendredi après-midi de 14h à 16h30 sur rendez-vous. Cette consultation, gratuite, s'adresse à tous et en particulier aux femmes. Prise de rendez-vous et renseignements sur les autres permanences et activités du CIDFF au 02 99 30 80 89.

Centre local d'information et de coordination

Le « Clic Noroit » s'adresse aux personnes âgées et handicapées pour les informer, les orienter dans leurs démarches et accès aux droits.

La prochaine permanence aura lieu le 13 novembre au Point Accueil Emploi, 28 avenue d'Armorique. **Prise de rendez-vous au 6c rue Alain Colas à Montgermont au 02 99 35 49 52.**

InfosPro Betton

Permanence d'information pour les salariés et les chefs de petites entreprises. **Tous les lundis de 10h30 à 12h30.** 28 avenue d'Armorique

Contact : 02 99 55 10 13 ou infosprobetton@gmail.com

Plus de renseignements sur www.dres.fr

Service de médiation familiale

L'UDAF 35 propose des permanences d'information sur rendez-vous, rue Maurice Le Lannou à Rennes.

Le service accès aux droits de l'UDAF 35 met en place, à titre expérimental, un dispositif « budget info familles ». Il est destiné à toutes les personnes qui rencontrent une difficulté financière afin de pouvoir les orienter vers des dispositifs adaptés. Il s'agit de permanences téléphoniques qui ont lieu tous les matins du lundi au vendredi de 9h30 à 12h.

Contact : 02 23 48 27 17 - mediationfamiliale@udaf35.unaf.fr

Allo Parlons d'Enfants

Une équipe de professionnels de l'enfance, de l'adolescence et de bénévoles, formée à l'écoute. Isolement, souffrance, conflit, violence, crise... Ils peuvent vous aider : 02 99 55 22 22 (appel anonyme non surtaxé).

Protection Maternelle et Infantile

Consultations, sur rendez-vous, le 3^{ème} lundi après-midi de chaque mois. Permanences des puéricultrices : les lundis de 14h à 16h, sans rendez-vous. Elles ont lieu 5 rue de la Rabine à Betton.

Prise de rendez-vous au CDAS de Pacé au 02 99 27 76 41.

Directeur de la publication : Michel Gautier - Rédaction : Service communication Séverine Geffroy, Olivia Dallongeville - Ont collaboré à ce numéro : Marie-Pierre Legendre, Olivier Brovelli et les services de la commune - Photos : Franck Hamon - Création : Esprit graphique - Françoise Fullenwarth - Réalisation : Rozenn Gautier - Impression : Tpi Betton - Dépôt légal : n°961 du 15 juin 1990.

Mairie de Betton 02 99 55 81 01 www.betton.fr - mail : mairie-info@betton.fr - Prochaine parution : Betton infos de décembre. Les informations sont à communiquer au service communication de la Mairie avant le 10 novembre. N'hésitez pas à contacter le service communication avant cette date limite. Imprimé à 5 300 exemplaires.



Les 5 photographes, Patrick Solvet, Iannis Pledel, Jean-Luc Grzeskowiak, Christophe Cheysson et Thomas Dorn en compagnie de la yogiste Isabelle Derigo.



L'œuf cosmique

Au mois d'octobre, 950 personnes ont visité l'exposition « 5 Photographes à Betton ». Certains ont même assisté à la performance de la yogiste Isabelle Derigo réalisée à l'occasion du vernissage le vendredi 3 octobre.

Les élèves des classes élémentaires ont travaillé sur le concept du modèle et de la pose. Ont-ils su rester fidèles à l'original ? Si vous avez vu l'exposition, vous devinerez peut-être quelle œuvre se cache derrière la pose...



Visite ludique et ateliers pour les scolaires

MARDI 4 NOVEMBRE

Conférence « Images d'archives »
Médiathèque

DU 5 NOVEMBRE AU 3 DÉCEMBRE

Exposition du Festival de L'Ille
Sur différents sites de la commune

JEUDI 6 NOVEMBRE

Atelier « J'ai envie de créer »
Point Accueil Emploi

LES 6, 8 ET 9 NOVEMBRE

La caravane du souvenir
Sur différents sites de la commune

DIMANCHE 9 NOVEMBRE

Les crieurs publics
Place de la Cale

MARDI 11 NOVEMBRE

Cérémonie
Monument aux Morts

Mapping vidéo
Parvis de la gare

LES 12, 15, 19, 22, 26 ET 29 NOVEMBRE
ET 3 DÉCEMBRE

Ateliers informatiques
Médiathèque

JEUDIS 13 ET 27 NOVEMBRE

Mois du film documentaire
Médiathèque

SAMEDI 15 NOVEMBRE

Plein les mirettes
Médiathèque

SAMEDI 15 ET DIMANCHE 16 NOVEMBRE

Salon du Jouet
Site de la Mairie

DU 21 AU 23 NOVEMBRE

Les Artistes Amateurs Bettonais
Galerie Espace-Expo

VENDREDI 21 NOVEMBRE

Prix Coquelicot
Médiathèque

Projection « Leur histoire, Notre histoire : un film »
Cinéma Le Triskel

SAMEDIS 22 NOVEMBRE ET 6 DÉCEMBRE

Haute Fidélité
Médiathèque

DU 26 NOVEMBRE AU 4 DÉCEMBRE

Exposition Helena Gath
Galerie Espace-Expo

VENDREDI 28 NOVEMBRE

Spectacle tout-petits
Médiathèque

VENDREDI 5 DÉCEMBRE

Soirée sport
Salle des Fêtes



www.cinema-triskel.com
Répondeur : 02 99 55 06 55

Mommy

Jeudi 6 novembre à 20h30
Dimanche 9 novembre à 18h

Tu veux ou tu veux pas

Vendredi 7 novembre à 20h30
Samedi 8 novembre à 21h

La Légende de Manolo

Samedi 8 novembre à 18h
Dimanche 9 novembre à 15h

Geronimo

Jeudi 13 novembre à 20h30
Dimanche 16 novembre à 18h

On a marché sur Bangkok

Vendredi 14 novembre à 20h30
Samedi 15 novembre à 21h

Le Grimoire d'Arkandias

Samedi 15 novembre à 18h
Dimanche 16 novembre à 15h

Le Sel de la terre

Jeudi 20 novembre à 20h30
Samedi 22 novembre à 18h

Fury (int. - de 12 ans)

Vendredi 21 novembre à 20h30
Dimanche 23 novembre à 15h

Magic in the Moonlight

Samedi 22 novembre à 21h (VF)
Dimanche 23 novembre à 18h (VOST)

Vie sauvage

Jeudi 27 novembre à 20h30
Dimanche 30 novembre à 18h

Respire

Vendredi 28 novembre à 20h30
Samedi 29 novembre à 18h

Interstellar

Samedi 29 novembre à 21h
Dimanche 30 novembre à 15h

Marie Heurtin

Jeudi 4 décembre à 20h30
Dimanche 7 décembre à 18h

Hunger Games - La Révolte : Partie 1

Vendredi 5 décembre à 20h30
Samedi 6 décembre à 18h

Une nouvelle amie

Samedi 6 décembre à 21h
Dimanche 7 décembre à 15h

